

1 Introduction / Einführung

(E)

-This document describes the steps for installing and configuring PRICOM 3100 in Windows environment. Refer to the manual contained in the CD-ROM for more details.
-This Set Up Guide is for Windows users.
-If you use PRICOM 3100 in UNIX/Linux, NetWare or Macintosh environments, please refer to the manual contained in the CD-ROM.

(D)

-Dieses Document beschreibt die Schritte für das Anbringen und das Konfigurieren von PRICOM 3100 im Windows-Klima. Einzelheiten siehe Bedienungsanleitung auf der CD-ROM.
-Diese Setup-Anleitung ist für Windows geschrieben.
-Wenn Sie PRICOM 3100 in einer UNIX/Linux-, NetWare- oder Macintosh-Umgebung verwenden, siehe Anleitung auf der CD-ROM.

(F)

-Le présent document décrit les opérations à effectuer pour installer et configurer le PRICOM 3100 dans un environnement Windows. Pour plus de détails, reportez-vous au Manuel inclus dans le CD-ROM.
-Ce guide d'Installation a été écrit pour Windows.
-Si vous utilisez ce serveur d'impression en environnement UNIX/Linux, NetWare ou Macintosh, veuillez vous reporter au manuel dans le CD-ROM.

2 Steps for Initial Installation and Configuration Schrittweise Beschreibung von Installation und Konfigurierung Installation et configuration pas à pas

(E)

For Administrators

1. Connect PRICOM to the printer
2. Connect PRICOM to the network
3. Configure PRICOM
4. Install JC-Print2002 (Windows only)
5. Setup printer port

For Clients

1. Install JC-Print2002 (Windows only)
2. Setup printer port

(D)

Für Administratoren

1. PRICOM an den Drucker anschließen
2. PRICOM an das Netzwerk anschließen
3. PRICOM installieren
4. JC-Print2002 installieren (nur Windows)
5. Druckerport einrichten

Für Client-Nutzer

1. JC-Print2002 installieren (nur Windows)
2. Druckerport einrichten

(F)

Pour les administrateurs

1. Connecter PRICOM à l'imprimante
2. Connecter PRICOM au réseau
3. Installer PRICOM
4. Installer JC-Print2002 (Windows seulement)
5. Configurer le port d'imprimante

Pour les clients

1. Installer JC-Print2002 (Windows seulement)
2. Configurer le port d'imprimante

3 Package Contents / Verpackungsinhalte / Contenu de l'emballage



(E) Please verify that the followings are contained in the package.

- PRICOM 3100
- Power Supply
- Warranty Booklet
- Setup Guide
- CD-ROM User Software SX (Including configuration utility and Users Manual)

(D) Bitte bestätigen Sie, dass die folgenden Teile im Lieferumfang enthalten sind.

- PRICOM 3100
- Netzteil
- Garantiekarte
- Setup-Anleitung
- CD-ROM Anwender-Software SX (einschließlich Konfigurierungs-Utility und Bedienungsanleitung)

(F) Veuillez vérifier que les articles suivants sont bien inclus dans l'emballage.

- PRICOM 3100
- Adaptaeur secteur
- Carte de garantie
- Guide d'installation
- Logiciel d'utilisateur SX sur CD-ROM (utilitaire de configuration et manuel de l'utilisateur inclus)

(E) The following items are not included in the box.

These may be purchased separately.

- Ethernet Hub
- Network Cable (Category 5 cabling must be used when running PRICOM in 100BASE-TX environment)

(D) Die folgenden Artikel sind nicht im Karton enthalten.

- Sie sind getrennt erhalten sind.
- Ethernet-Hub
- Netzwerk-Kable (bei Verwendung in einer 100BASE-TX-Umgebung verwenden Sie mindestens CAT5 Netzwerkkabel)

(F) Les articles suivants ne sont pas inclus dans la boîte.

- Vous pouvez les acheter séparément.
- Plot Ethernet
- Câble réseau (Si vous utilisez le système en environnement 100BASE-TX, veuillez utiliser au moins des câbles réseau CAT5)

4 Connect PRICOM to the Printer PRICOM an den Drucker anschließen Connecter PRICOM à l'imprimante

(E)

Switch off the printer power, then disconnect the power cable from printer. Insert PRICOM into the printer parallel interface. Make sure at this point, PRICOM is NOT connected with power supply.

(D)

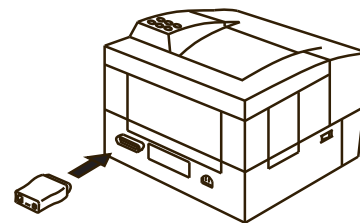
Nachdem sichergestellt ist, dass der Drucker ausgeschaltet ist und das Netzkabel vom Drucker abgezogen ist, PRICOM am Parallelanschluss anschließen.

Bitte sicherstellen, dass PRICOM nicht mit dem Netzteil angeschlossen ist.

(F)

Après vous être assuré que l'imprimante est éteinte et que le câble d'alimentation est débranché de l'imprimante, veuillez connecter PRICOM au port parallèle.

Assurez-vous que PRICOM n'est pas connecté à l'adaptateur secteur.



5 Connect PRICOM to the Network PRICOM an das Netzwerk anschließen Connecter PRICOM au réseau

(E)

1. Make sure that the power supply is not plugged into PRICOM. Plug the network cable into PRICOM network port (10BASE-T/100BASE-TX) after you make sure that the printer power is switched off.
2. Plug the other end of the network cable into Ethernet HUB.
3. Switch on the printer after you make sure the power supply is plugged into PRICOM.

*Caution: Using power supply other than the one supplied with this PRICOM may cause damages.

(D)

1. Bitte sicherstellen, dass PRICOM nicht mit dem Netzteil angeschlossen ist.

Nachdem sichergestellt ist, dass der Drucker ausgeschaltet ist und das Netzkabel vom Drucker abgezogen ist, das Netzkabel (10BASE-T/100BASE-TX) am Netzwerkanschluss anschließen.

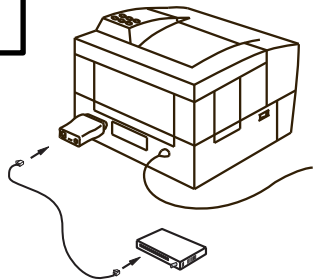
2. Den anderen Stecker des Netzkabels an den Ethernet-Hub anschließen.
3. Nach dem Anschließen des Netzteils an PRICOM den Drucker einschalten und prüfen, ob der Drucker betriebsbereit ist.

*Achtung: Bei Verwendung eines anderen als des mit PRICOM mitgelieferten Netzteils besteht die Gefahr von Schäden.

(F)

1. Assurez-vous que PRICOM n'est pas connecté à l'adaptateur secteur. Ensuite, après vous être assuré que l'imprimante est éteinte, veuillez connecter le câble réseau (10BASE-T/100BASE-TX) au port réseau.
2. Branchez l'autre extrémité du câble réseau au plot Ethernet.
3. Après avoir connecté l'adaptateur secteur au PRICOM, allumez l'imprimante, et vérifiez que l'imprimante est bien prête.

*Attention: Si vous utilisez des adaptateurs secteurs différents de celui fourni avec ce PRICOM, vous risquez d'endommager le système.



6 Starting User Software SX / Verwendung der Anwender-Software SX / Utiliser le logiciel d'utilisateur SX

(E)

- * Reference Environment: a) DHCP server environment
b) The printer driver is already installed in the PC
- * Explains how to configure PRICOM using **Quick Setup**.
- * For advanced configuration or configuration change, refer to "Chapter 8" of Users Manual.
- * Displayed screen may vary depending on the operating environment.

(D)

Annahme: a) DHCP-Serverumgebung

b) Der Druckertreiber ist bereits im PC installiert

- * Die Schritte für PRICOM-Konfigurierung im **Quick Setup**-Modus werden erklärt
- * Für fortgeschrittene Konfigurierung oder Konfigurationsänderungen siehe "Kapitel 8" der Anleitung
- * Je nach der Umgebung, in der PRICOM konfiguriert ist, kann das erscheinende Bildschirmbild unterschiedlich aussehen.

(F)

- * Suppositions: a) Environnement de serveur DHCP
b) Le pilote d'imprimante est déjà installé dans l'ordinateur
- * Les étapes de configuration du PRICOM en mode **Quick Setup** sont expliquées
- * Pour plus de détails concernant la configuration avancée ou les changements de configuration, veuillez vous reporter au "Chapter 8" dans le manuel
- * Selon l'environnement dans lequel PRICOM est configuré, l'écran affiché pourra être différent.

(E)

1. Please insert the CD-ROM **User Software SX** into the CD-ROM drive of your Windows PC.
2. The main menu will appear automatically. Click **ReadMe**, then **Setup** after you confirm the contents.
- * If the "Main menu" screen does not appear automatically, execute "autorun.exe" in the CD-ROM driver.
3. Click **Quick Setup**.

(D)

1. Die CD-ROM **User Software SX** in das CD-ROM-Laufwerk des Windows-PC einsetzen.
2. Das Hauptmenü erscheint automatisch. Auf **Lies mich** klicken, und nach dem Lesen und Akzeptieren des Inhalts auf **Setup** klicken.
- * Wenn das Bildschirmbild "Main menu" nicht automatisch erscheint, "autorun.exe" auf der CD-ROM ausführen.
3. Auf **Quick Setup** klicken.

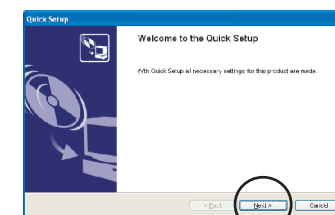
(F)

1. Veuillez insérer le CD-ROM **User Software SX** dans le lecteur de CD-ROM de votre ordinateur Windows.
2. Le menu principal s'affiche pas automatiquement. Cliquez sur **Lisez moi**, puis, après avoir approuvé le contenu, cliquez sur **Configuration**.
- * Si l'écran "Main menu" ne s'affiche pas automatiquement, exécutez "autorun.exe" dans le pilote du CD-ROM.
3. Cliquez sur **Quick Setup**.



7 Quick Setup

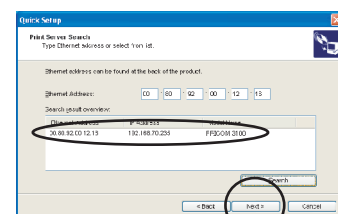
1.

(E) **Quick Setup** starts. Click **Next**.(D) **Quick Setup** startet. Auf **Weiter** klicken.(F) **Quick Setup** démarre. Cliquez sur **Suivant**.

2.

(E) **Software License Agreement** will appear. Click **Yes** if you accept the contents.(D) Die **Software-Lizenzvereinbarung** erscheint. Nachdem Sie den Inhalt gelesen und akzeptiert haben, auf **Ja** klicken.(F) Le **Accord de Licence du Logiciel** apparaît. Après avoir accepté le contenu, veuillez cliquer sur **Oui**.

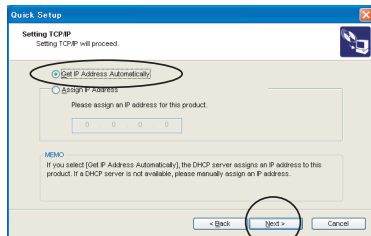
3.

(E) Select PRICOM you want to configure, then click **Next**.(D) Den PRICOM wählen, von dem gedruckt werden soll. Auf **Weiter** klicken.(F) Sélectionnez le PRICOM à partir duquel vous voulez imprimer. Cliquez sur **Suivant**.

4.
(E) Assign IP address to PRICOM. Check **Get IP Address Automatically**, then click **Next**.
* If you want to assign IP address manually, select **Assign IP Address**, then type the optional IP address.

- (D) Konfigurierung der IP-Adresse. Das Kästchen **IP-Adresse automatisch abrufen** markieren, und auf **Weiter** klicken.
* Wenn die IP-Adresse manuell eingegeben werden soll, wählen Sie **IP-Adresse zuweisen** und geben die IP-Adresse ein.

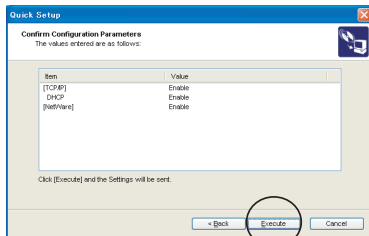
- (F) Configuration de l'adresse IP. Cochez **Obtenir automatiquement l'adresse IP**, puis cliquez sur **Suivant**.
* Si vous configurez manuellement l'adresse IP, sélectionnez **Assigner l'adresse IP** puis entrez l'adresse IP.



5.
(E) Verify the configuration parameters, then click **Execute**.

- (D) Die konfigurierung bestätigen, und dann auf **Ausführen** klicken.

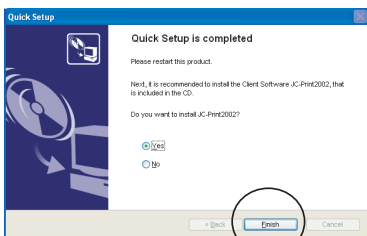
- (F) Vérifiez la configuration, puis cliquez sur **Exécuter**.



6.
(E) Configuration is complete. Check **Yes**, then click **Finish**.

- (D) Damit ist die Konfigurierung abgeschlossen. Auf **Ja** und anschließend auf **Beenden** klicken.

- (F) La configuration est alors terminée. Cochez **Oui**, puis cliquez sur **Terminer**.



JC-Print2002 installer starts.
Der **JC-Print2002**-Installer startet.
L'installateur de **JC-Print2002** démarre.

8 JC-Print2002 Installation / JC-Print2002-Installation / l'installation de JC-Print2002

- (E) JC-Print2002 installation explains for **Printing with LPR**. If you select a different mode, refer to PRICOM manual.
(D) Bei der Verwendung von JC-Print2002-Installation wird vorausgesetzt, das **Drucken mit LPR** gewählt ist. Wenn ein anderer Modus gewählt werden soll, siehe anleitung.
(F) Si vous utilisez l'installation de JC-Print2002, il est supposé que **Imprimer avec LPR** est sélectionné. Si vous sélectionnez un autre mode, veuillez vous reporter au manuel.

1.
(E) JC-Print2002 installer starts. Click **Next**.

- (D) Der JC-Print2002-Installaer startet. Auf **Weiter** klicken.

- (F) L'installation de JC-Print2002 démarre. Cliquez sur **Suivant**.

2.
(E) **Software License Agreement** will appear. Click **Yes** if you accept the contents.

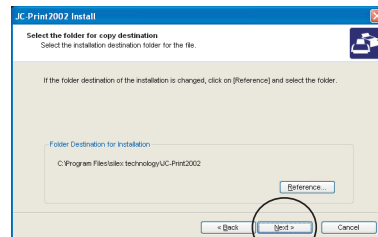
- (D) Die **Software-Lizenzvereinbarung** erscheint. Nachdem Sie den Inhalt gelesen und akzeptiert haben, auf **Ja** klicken.

- (F) Le **Accord de License du Logiciel** apparaît. Après avoir accepté le contenu, veuillez cliquer sur **Oui**.

3.
(E) **Select the folder for copy destination** will appear. Click **Next**.

- (D) **Den Ordner als kopierziel wählen** erscheint. Auf **Weiter** klicken.

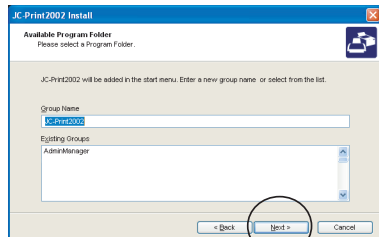
- (F) **Sélectionner le dossier pour la destination de copie** s'affiche. Cliquez sur **Suivant**.



4.
(E) **Available Program Folder** will appear. Click **Next**.

- (D) **Verfügbarer Programmordner** erscheint. Auf **Weiter** klicken.

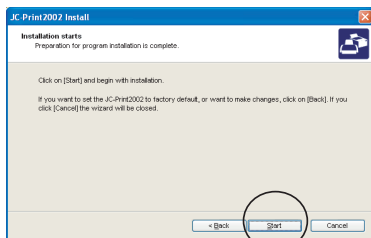
- (F) **Dossier de programme disponible** s'affiche. Cliquez sur **Suivant**.



5.
(E) Click **Start** and JC-Print2002 installation will start.

- (D) Auf **Start** klicken, und die JC-Print2002-Installation beginnt.

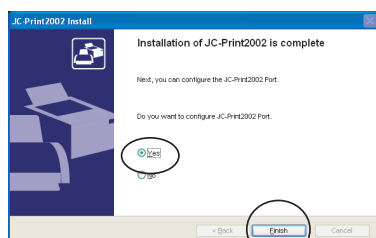
- (F) Cliquez sur **Démarrer**; l'installation de JC-Print2002 démarre alors.



6.
(E) Click **Yes**, then click **Finish**.

- (D) Auf **Ja** und anschließend auf **Abschließen** klicken.

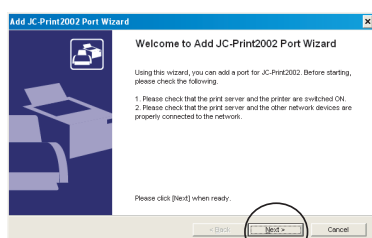
- (F) Cochez **Oui**, puis cliquez sur **Terminer**.



7.
(E) Add JC-Print2002. Click **Next**.

- (D) Der Port JC-Print2002 ist hinzugefügt. Auf **Weiter** klicken.

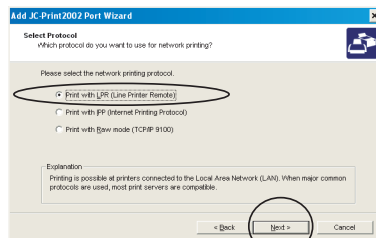
- (F) Le port JC-Print2002 est ajouté. Cliquez sur **Suivant**.



8.
(E) Check **Print with LPR**, then click **Next**.

- (D) Das Wahlkästchen **Drucken mit LPR** markieren und auf **Weiter** klicken.

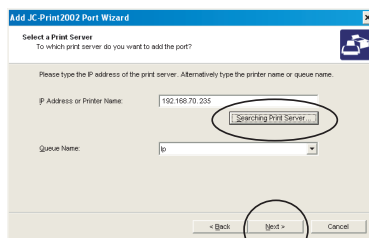
- (F) Cochez **Imprimer avec LPR**, puis cliquez sur **Suivant**.



9.
(E) Click **Searching Print Server**, then select PRICOM and click **Next**.

- (D) Auf **Suchen nach Druckserver** klicken, PRICOM wählen und auf **Weiter** klicken.

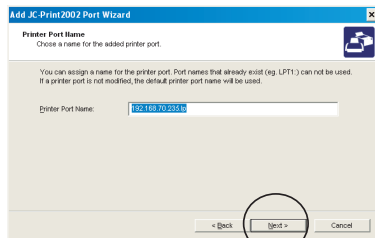
- (F) Cliquez sur **Rechercher**, sélectionnez PRICOM et cliquez sur **Suivant**.



10.
(E) Allocate **Printer Port Name**. Click **Next**.

- (D) Zuweisen des **Druckerportname**. Auf **Weiter** klicken.

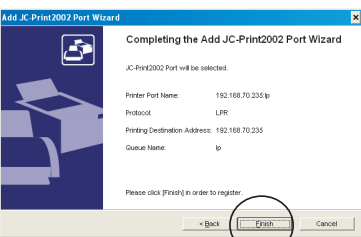
- (F) Assignment du **Nom de port d'imprimante**. Cliquez sur **Suivant**.



11.
(E) Click **Finish** and port addition is complete.

- (D) Nach dem Klicken auf **Abschluss** ist der Port hinzugefügt.

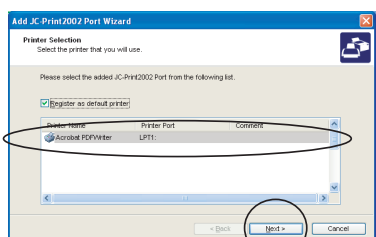
- (F) Cliquez sur **Terminer**; l'ajout du port est alors accompli.



12.
(E) Select the printer that uses the newly added port. Click **Next**.

- (D) Der Drucker wählen, der den neu hinzugefügten Port verwendet. Auf **Weiter** klicken.

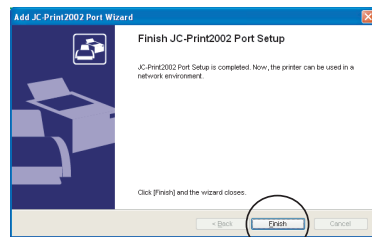
- (F) Sélectionnez l'imprimante qui utilise le port nouvellement ajouté. Cliquez sur **Suivant**.



13.
(E) Port configuration is complete. Click **Finish**.

- (D) Die Port-Konfigurierung ist damit abgeschlossen. Auf **Abschließen** klicken.

- (F) La confturation du port est terminée. Cliquez sur **Terminer**.



9 User Registration / User Registrierung / Enregistrement de l'utilisateur

- (E) - Make sure to do the User Registration via our web page after completing the PRICOM setup.
User Registration is recommendable for you to be provided better product support and service.
(D) - Bitte vergessen Sie nicht die User Registrierung über unsere Website, nachdem Sie den PRICOM Set Up vollendet haben.
Die User Registrierung ermöglicht Ihnen besseren Produkt Support und Service zu erhalten.
(F) - Veuillez à effectuer l'Enregistrement de l'Utilisateur via notre page Web après avoir accompli l'installation du PRICOM.
L'Enregistrement de l'Utilisateur vous permettra de bénéficier d'une meilleure assistance technique et d'un meilleur service.

- (E) - For User Registration,
(D) - Für die Registrierung gehen Sie bitte auf folgende Webseite,
(F) - Pour plus de détails concernant l'Enregistrement de l'Utilisateur,

URL : <http://www.silex.jp/register/>

- (E) - For any technical questions,
(D) - Technische Fragen richten Sie bitte an,
(F) - Pour toute question technique,

USA **silex technology america, Inc.**
Europe **silex technology europe GmbH**
China **silex technology, beijing, Inc.**
Japan **silex technology, Inc.**

E-mail : support@silexamerica.com
E-mail : support@silexeurope.de
E-mail : support@silex.com.cn
E-mail : support@silex.jp

URL : <http://www.silexamerica.com>
URL : <http://www.silexeurope.de>
URL : <http://www.silex.com.cn>
URL : <http://www.silex.jp>